

VENDÉGLŐSÖK LAPJA

VENDÉGLŐ-, SZÁLLÓ-, KÁVÉSIPARI ÉS KÖZGAZDASÁGI SZAKKLAP

M. kir. postatakarékpénzt. csekksz. 45.255
Megjelenik havonta kétszer, 5-én és 20-án
Előfizetési díj félévre 12 pengő (150.000 K)

ALAPÍTOTTA:
I HÁSZ GYÖRGY

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BUDAPEST, IX., VIOLA UTCA 3. SZÁM
Telefonszám: „József” 22—81

Három évre,

vagy esetleg még kevesebbre megint megvan hát a vezetősége a magyar vendéglős és szállodai szakma legnagyobb érdekképviseletének: a *Budapesti Szállodás és Vendéglős Ipartestületnek*. A történetek után és különösen a szavazást megelőző Gundel-féle felszólalás után lehetséges, hogy talán így a legjobb, ahogyan történt.

Az új vezetőségben mindenekelőtt gondoskodás történt, hogy az ipartestület ne legyen ezentúl egyellenegy névnek és egyetlen embernek a kiskörű társasága. Mert akármilyen jóképű szakember legyen is az illető, arra mégsem elég nagy, hogy Budapest egész szakmáját jelentse minden fórum előtt és minden kérdésben. Az új vezetőség most már nem egy zártkörű, belső pesti társaság, hatalmas arányokban kapott részt benne Buda és Kőbánya is, az a két nagy vendéglős-csoport, amely a legerősebben megszervezkedett a lezajlott tisztújító közgyűlésre. Egészségesebb levegőt, nagyobb mozgalmasságot és kifelé sokkal erősebb megnyugtatót jelent majd az új vezetőség, mint volt az eddigi.

Budának és Kőbányának a győzelmet nem lehet letagadni még akkor sem, hogyha az éles összecsapás elmaradását a belső pesti kormánypárt ügyességének kell betudni. Buda és Kőbánya alapos leckeiben részesítették az ipartestületet és fölrázták abból a megkövesedett nyugalmból, hogy ott semmi sem történhetik másképpen, mint ahogy a Gresham-palotában előírták. Buda és Kőbánya arra figyelmeztettek, hogy itt szó sem lehet valami szakszerű Mussoliniről se idegen, se magyar, se egyéb kiadásban, itt a szakma kisemberei is igényt tartanak és tarthatnak minden kívánságuk és szavuk meghallgatására. A szakma igen hálás azért, hogy valaki több-kevesebb eredménnyel, de okvetlen jóhiszeműen dolgozik neki, azonban kisajátítani nem hagyja a vezető pozíciót!

Meg kell állapítanunk, nem is árthat az így bekerült kis frissesség a szakma vezetőségében. Túlságosan nagy volt már ott az óvatosság, túlzott a diplomácia és igen kevés az erély. Az újak bizonyára energikusabbak lesznek, kevésbé ijedeznek majd a felsőbb hivatali nyomásoktól és ami fő: a szakmát megnyugtadják abban

az irányban, hogy az ipartestület nem egyetlen — igen jóakarátú és tehetséges —, de mégis zártkörű társaságnak lesz ezentúl a kocsija, amelyet az ipartestület többi tagjai legfeljebb húzhatnak, de bele sohasem kerülhetnek.

Minden szakmának számolnia kell azzal, hogy akik érte dolgozni akarnak, azoknak egyéni ambíciói is vannak és ezeknek előbb-utóbb érvényesülniök kell. Ezek a változások még akkor is egészségesek, ha néha az új emberek egy időre tán nem is olyan értékesek, mint az elsodort régiek voltak. Szép dolog a hála, de szobrokat csak az elesettek és a halottak kapnak, élő szobrokká változtatni egyes pozíciók

érdemes embereit nemcsak fölösleges, de ártalmas is.

Váltógazdaság kell minden vezetőség-nél, mert nagy szellemi szegénységet jelentene a szakmánknak, ha minden vezető-pozícióra csak egyetlen alkalmas emberünk lenne és amíg az ki nem hal, addig másvalaki szóba se jöhetne a helyére. Ami most történt, azt nem bizalmatlankodás okozta, csak az egészséges vágy új előretörések felé, megnyitni az utat új és kipróbáltlan erőnek anélkül, hogy a régieket ezáltal sérelem fenyegette volna. Az ideiglenes, békés megoldás tanulságait le kell szűrni minden helyen a szakma érdekében és elkészülni a további, könnyen előrelátható fejlődés felé.

Gundel Károly összebékéltette a budapesti vendéglősipartestület harcra készülő táborait.

Az ipartestület elnökségválasztó közgyűlése. — Riadalom a titkos szavazást kérő ív miatt. — Piros és fehér listák. — Buda és Kőbánya nagy táborokkal vonultak föl. — Izzalmos előcsatározások. — Levél az ellenzéki csoport elnökjelöltjének a visszalépéséről. — Akik nem akarnak leszerelni. — Hosszú tanácskozások után létrejött a megegyezés.

Páratlanul izgalmas órái voltak febr. 28-án a *Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestületének*. A régi képviselőház nagy üléstermében már délután 3 órakor nagy csoportokban vonultak be a vendéglősök és szállótulajdonosok, kevéssel fél 4 óra előtt pedig megjelentek a *budaiak* és a *kőbányaiak* is zárt sorokban, az összetartó, újat akaró sereg, amelynek a fölvonulása nagy meglepetés és riadalom oka volt.

Elnökök, 3 alelnökök, 3 szakosztályi alelnökök, pénztárost, számvizsgálókat és 80 előljárási tagot kellett választania az ipartestületek közgyűlésének a most következő 3 esztendőre. A volt vezetőség, élén *Keszey Vincével*, az eddigi elnökkel, alapszabályszerűen a közgyűlés kezébe tette a lemondását és a gyűlést megelőző heves korteskedés teljesen fölkovarta az ipartestület rendesen álmos közgyűlési hangulatát.

Kétségtelen, hogy soha még nem volt nagyobb mozgalom az ipartestületben, mint ezúttal. Nagy táborok elégedetlenkedtek és újat akartak eljárásban, vezetésben, személyekben és eredményekben. Az elégedetlen táborok élére azonban sehogyszem akadát vállalkozó, aki kizüzte volna a maga személyi lobogóját, a közgyűlés kezébe tette a lemondását és a gyűlést megelőző heves korteskedés teljesen fölkovarta az ipartestület rendesen álmos közgyűlési hangulatát.

az esetleg megválasztandó új név és új erő a szakma érdekében majd csak a választás után fog nyilatkozni arról, hogy elfogadja a közbizalom megnyilvánulását.

Gundel Károlynak, Palkovits Edének és Bandl Ferencnek volt nagy tábora így az ipartestületben, Gundel Károly azonban hamar le tudta szerelni amaga híveit az eddigi vezetőség javára. Később a Bandl-párt fölészívta az összes többi párttörödekét és olyan arányú előnyomulást tett, hogy nap-nap után tárgyaltak a vezetőivel az ipartestület addigi vezérei. A legkülönbözőbb hírek terjedtek el a megbeszélésekről, de a választás napján magának a kormánypártnak is nagy meglepetése volt az új vezetőségi lista, a hivatalos szavazólap, — tárgyalások állítólagos eredménye.

A piroszínű szavazólapon ugyanis *Keszey Vincé* elnöksége alatt a vezetőségben tekintélyes helyeken benn voltak már az ellenzék összes vezetőemberei is. Még nagyobb lett a meglepetés, amikor *Kodra Károly* és társai, *budaiak* és *kőbányaiak* osztoगतni kezdték a teremben az ellenzéki fehér színű szavazólapot is. A megegyezéses piros listán ez állott:

Elnök: *Keszey Vincé*. Alelnökök: *Palkovics Ede, Bandl Ferenc, Malosik Ferenc*. Szakosztályi elnökök: *Szabó Imre, Démusz János, Kőműves István, Pénztáros: Potzmann Mátyas, Számvizsgálók: Dénes Márton, Hoffmann János, Kommer Ferenc, Marencich Ottó, Posch Mihály*.

Eljárásügyi rendes tagok: Artner Alajos, Babitz Gyula, Balázs Antal, Bandl József, Bauer Lajos, Bem Rezső, Bfró Dénes, Bischof Pál, Blaschka János, Bokor Ferenc, Deckert János, Dökker Ferenc, Edelmán Sándor, Élő József, Farkas Pál, Fehér Ferenc, Glücek E. János, Grecsák Róbert, Gundel Károly, Haas Imre, Holub Rezső, Horváth István, Illits Gyula, Kapeller Mihály, Keresztes Ede, Ketter József, Kedvessy Nándor, Kodra Károly, Krasznér Menyhért, Kurtz Béla, Kurz János, Kutassy Lajos, Leimetter Ferenc, Lenkovics József, Lukács Gyula, Márkus Imre, Máth Mihály, Moser József, Cs. Nagy Gábor, Nagy Sándor, Neiger Jakab, Patat Lajos, Pelczmann Ferenc, Prácsér János, Putnoki István, Quittner Miksa, Rettinger Márton, Schidella János, Schmidt János, Sipos Benő, Sturza Károly, Spalt Ferenc, Dr. Stein Sándor, Szabó Jenő, Szabó Lajos, Szita Lajos, Winkler Antal, Wrabetz Gusztáv, Wagner Béla, Wagner Jenő.

Eljárásügyi póttagok: Ammer János, Czigler Jenő, Cifrák Antal, Chrobasinszky János, Dittmayer Andor, Ertzly József, Germann Jenő, Karikás J. Géza, Keppeler Ferenc, Klein János, Kovács Gyula, Kuchtics Pál, Meillinger István, Posch Károly, Pázy Károly, Riegl György, Szivós Zsigmond, Unterreiner János, Varga János, Ziegler György.

Az ellenzéki fehér listán *Bandl* Ferenc volt az elnöklélő, az alelnökök *Palkovits* Béla, *Márkus* Imre és *Malosik* Ferenc, szakosztályi elnökök *Stein* Sándor dr., *Démusz* János és *Kömüves* István, számvizsgálók: *Keszey* Vince, *Szabó* Jenő és *Kommer* Ferenc, míg előjárásügyi tagok csaknem ugyanazok, csak más néhány vendég-lős neve állott a névsorban. Ezt a listát a kerületi ülések állították össze, függetlenül a központtól.

Több mint háromszáz szavazásra jogosult volt már együtt, amikor *Palkovits* Ede kormányfőtanácsos elfoglalta az elnöki széket. *Keszey* Vince nem jelent meg és *Walter* Károly főtitkár is ezúttal első ízben nem vett részt a szakma közgyűlésén.

Palkovits Ede megnyitva az ülést közölte, hogy *Keszey* Vince halaszthatatlan ügyei miatt maradt távol. Figyelmezteti a megjelenteket, csak az ipartestület igazolt tagjainak van szőlősgyök és az nem szavazhat, akinek a felesége nevére van iratva a vendég-lői engedélye.

Felolvassák a titkári jelentést, amely részletesen beszámolt az elmúlt év szakmai adatairól. Megalakult a vendég-lős szakma budapesti *Mátyás királyi* levelezőgyűlése, az lehetővé tette, hogy a szakma fiataljaisa ne minden héten kétszer, hanem csak kéthetenként legyen kénytelen munkaidéjét feláldozni. A *Serfözök Egyesületének* ártír az ipartestület a rosszul töltött hordók miatt, azóta kevesebb is itt a panasz. A vendég-lőslistát tavaly 140 milliót jövedelmezett a vendég-lőslistai intézményeknek. A fényűzési adótló részben mentesítették a vendég-lőket és sikerült elérni, hogy a sütemények és palackborok után a gyártási és töltési helyek fizetnek luxust.

Küzdelem folyt a kávéházak, korcsmák, magánosok füzési ellen. A pinceborméréseket kerületenként összerúva jelentte föl az ipartestület, a vizsgálatok azonban azt igazolták, hogy ezek strohmannokkal dolgoznak, mindegyik ellen egy-egy B-listás vendég-lős állott a saját engedélyével. A tisztességtelen verseny ellen is eljár az ipartestület s élnék résztvev a *Nemzetközi Szállodáskongresszus* megrendezésében. A nyár végén a debreceni vendég-lőszakiskola volt Pesten tanulmányúton. A borcsempészt gatlására sikerült a budapesti vámvonalakat kibővíteni helyzetelni, végül az óvadékkérdés szabályozását sürgették. A szállodák Pesten 5% idegenforgalmi járulékot fizetnek és sept. 1-én lépett életbe, hogy csak szervezett zenészek muzsikálhatnak.

A szakiskolában 365 tanuló volt, a továbbiakban 42. Erős a visszaesés, ami a szakma rossz idejére jellemző, a tanárok száma 18. Az állam 5 milliót, a főváros 200.000 koronát

adott segélyképpen az iskolának. A taglétszám 1333, kettővel több, mint tavaly.

Maillinger István nagyon csodálkozik, hogy 1333 ipartestületi tagból 512 tagdíjhatárlékban van. Ez csak úgy lehet, hogy a viszonyok teljesen elromlottak, mert az ipartestület eredménytelenül működött és az a vezetők hibája.

Fehér Ferenc is a rendszert kritizálja és felhívja a legfontosabb dolgokat, amelyekben a vezetőség nem volt elég erélyes. Követeli annak törvényes és taxatív felsorolását, mi a súlyos italmérsi kihágás, hogy tudhassuk, jogosak-e az engedélymegvonások és mikor? (Élénk helyeslés.) Helytelenül annak eltűrését, hogy az italmérsi engedély csak kétszer írható át. Így ha valaki házat vesz, vagy változtatja a vendég-lős helyét, elveszti az engedélyét. (Úgy van!) A *borvizsgálatok* jelenlegi rendszere ellen is hevesen kell küzdeni, továbbá a vendég-lős túlzott felölőssége ellen. Követelni kell a *júszerek italoztatási és poharazási jogának a bevonását*. (Taps, helyeslés.) Szól a pincebormérésekről, követeli, addig ne lehessen börtöni új helyiségekben, amíg azokat a hatóságok arra alkalmasnak nem találják. (Úgy van! Nagy taps.) Hangsúlyozza, hogy a zene nem tartozik az üzemenkél a fényűzéshez. Tiltakozik a *közégségi és jóléti kifözések, éttermek* mai rendszere ellen. (Taps.)

Követeli végül, hogy az ipartestület a maga iródját a legrövidebb időn belül *helyezze át a saját székházába*, mert lehetetlen állapot, hogy az ipartestület méregdrága bérel idegen helyen nyomorog az iródjával, amíg a saját székházában egy 10 millió havi fizetésű főtitkárnak ad lakást. (Úgy van!)

A titkári jelentés elfogadása után a pénztári jelentést hallgatták meg és a jövő évi költségelölírányatott. Csak ezek után adják meg a fölmentvényt és áttérnek a nagy izgalommal várt tisztújításra.

Palkovits Ede elnök jelenti, hogy *huszonöt* ipartestületi tag *títkos szavazást kért* a választásra. (Helyeslés, tiltakozások.)

Gundel Károly nagy csöndben jelentkezik szölásra.

— A vihar előtti csend ez a nagy hallgatás. 50 év óta először történik meg, hogy az ipar érdekeit illetőleg nincsenek egy véleményen a szakmabeliek. A színházis jelenlegi okait a szakmát örlő ezerféle gondban és bajban találja meg!

— Akik *Keszey* Vince személye ellen tüzeltek a szakmában (tiltakozások) — azok, elismeri, önérdékből cselekszenek, hiszen nem saját-magukat tolták előtérbe. Hivatkozik arra, hogy a szakma eddig mindig megbecsülte *Gundel* Károly munkásságát, érdemeit és *títlőképességében megbízott* a legfontosabb kérdésekben is. (Úgy van! Éljen *Gundel* Károly!)

— Megállapítja, most se *Keszey* Vince személye ellen irányul az elégedetlenség, csak a *főtitkár személye ellen. Ezt a megnyilvánult kívánságot azonban hajlandó a vezetőség honorálni* (Helyeslés, taps), habár *Walter* Károly főtitkár hosszú ideig dolgozott azon a helyen. Kéri a közgyűlés tagjait, aki benne bízik, az honorálja az ő véleményét, *Keszey* Vince való most az elnöki helyre, ő 8 éve dolgozik önzellenül értünk, hálátlanok, akik el akarják ejteni! Ő munkálkodott, áldozott.

Főldíttások: De hol az eredmény?

Gundel Károly: nagyon nehéz órák ezek a szakmának, a válságot jelentik. *Keszey* Vince nem hibátlan ember, de érdemei vannak. *Bandl* Ferenc, akit az ellenpárt elnökül akart, kijelentette, hogy *ő ezt nem fogadhatja el*, szívesen lesz *alelnök* ott, ahol *Keszey* az elnök. És ezt íme, az *itt fölmutatott, sajátkezü levelében* is közli velem és a t. közgyűléssel.

A levél fölolvassza óriási hatást keltett. Többen kiabálni kezdtek:

— Legyen *Gundel* Károly az elnök. Éljen *Gundel* Károly!

Gundel Károly megköszöni a lelkes tüntetést de figyelmeztet, hogy az elnökség sok mindent kíván. Anyagi függetlenséget, feláldozható időt,

munkát. Ő nagycsaládú ember, ezt nem ígérheti, ez nagyon nagy luxus. *Keszey* Vincét ajánlja elnökül, nem lehet érdemes, munkás vezetőket félrerugni lelkiismeretlen igaztók szavára, hogy akkor nem érdemi meli ez a szakma, hogy dolgozzanak érte! Kéri, aki valamit ad az ő szavára, az szavazzon a piros listával, amely különben is megegyezési lista, az ellenzék vezetői is benne vannak.

Főldíttások: Ohó! Nem volt rá megbízás! Szavazunk!

Kodra Károly visszautasítja a bizonyosan csak szerencsétlenül megválasztott kifejezést, hogy lelkiismeretlen igaztók vezetnék az ellentábor. Elismeri *Keszey* munkásságát, de hiába a jó-akarat, ha nincs eredmény! Buda és egyéb körzetek hiába fordultak sok dologgal az ipartestülethez, elsikadtak az akcióik, mulasztások vannak. Figyelmeztet, hogy a kismembek sorsa dől el újabb 3 évre itt a vendég-lős szakmában! *Bandl* Ferenc azt hiszi, nem tehetett másként, mint ahogy tett, de nem hiszi, hogy visszautasítaná a megválasztatását, a megnyilvánult közbizalmat! Bünt követ el az, aki olyan helyet visszautasít, amelyre predesztinálva van. Ragaszkodik a títkos szavazáshoz! (Helyeslés.)

Glück Frigyes összelátásra inti a gyűlést és a *Keszey*-párt érdekelben beszél.

Szabó Jenő, az ellenzék egyik vezetője, elmondja tárgyalásait *Keszey* Vincével. A fehér listát a kerületek állították össze, amelyek elégedetlenkedtek, hogy *Keszey* csak *Walter* Károly főtitkárral akart együtt dolgozni. A vezetőség fölírásítására nagy szükség van. Ő legutóbb is megbecsüléseket tartott *Keszey*vel az ipartestületben s a piros lista volt az a platform, amelyen egyezkedni akart az ellenzék, de *Keszey*nek akkor rossz napja lehetett, összerugtuk a patkót. (Derültség.) Abbamaradt az ügy, így nagyon meglepett, hogy mégis csak ez lett a kormánypárti lista.

Gundel Károly: Tehát semmi ellentét nincsen! A piros lista a megegyezési szavazólap! Nagyon kéri, ne csapjanak össze a szembenálló táborok, előbb kérdezze meg az elnök, ragaszkodnak e a títkos szavazáshoz, vagy lehetséges az egyhangú megegyezés.

Kodra Károly kijelenti, hogy nincs megbízása a szavazást kérő iv visszavonására, így nem deházhat.

Öt percre felüggesztik most a gyűlést és *Gundel* Károlynak sikerül a szavazást kérők egy részét *nevik visszavonására* bírni. Mire az ülést újra megnyitják, *Fehér* Ferenc majd *Kodra* Károly bejelentik, hogy a szakma *békeje érdekében nem kívánják a títkos szavazást*, abban a reményben, hogy a *történekt tanulsága* megmarad.

A közgyűlés így közfelkiáltással teszi magává a megegyezési listát. *Gundel* Károly halásan megköszöni kérelmének a meghallgatását, *Keszey* Vince és az új vezetőség nevében ígéri, hogy a szakma érdekében fokozott erővel fognak küzdeni, itt nem lesznek „kismembek elválasztói érdekei a nagykötő!” A *panaszokat orvosolni fogják*, bizalmat kér az ipartestület iránt (Helyeslés).

Az izgalmas tisztújító közgyűlést ezután *Palkovits* Ede néhány lelkesítő szóval bezárta.

.....
Csak a nyolc középiskolát végzett tanoncokat mentesítik tanonciskola látogatása alól. A mult évi mohácsi iparokongresszus feltejesztést intézett a közoktatásügyi miniszterhez a négy polgári iskolánál, vagy középiskolánál magasabb előképzéssel rendelkező tanoncoknak a rendes tanonciskolák látogatása alól való felmentésére. Most válszolt a miniszter azed, hogy a kérelmet *tajestíthetőnek nem találta*. Némi megalumny mégis adott a tanonciskolák látogatóinak; felhatalmazta az iparoktatásügyi főigazgatót arra, hogy azokat a tanoncokat, akik valamely középoktatási intézet, tehát főgimnázium, reáliskola, felső kereskedelmi iskola, tanfőnököpztó intézet nyolcadik, illetőleg legfeljebb osztályát a tanoncszerződésük megkötése előtt sikerrel elvégezték, a főigazgató a tanonciskola kötelező látogatása alól felmentheti.

Dohányjövédéki kihágás miatt is elvonják az italméresi engedélyt!

Tulzsigorú rendelet a kávéházak és vendéglők ellen.

A m. kir. pénzügyminisztérium 4392/1927. XI. 16. szám alatt az alábbi körrendeletet intézte valamennyi m. kir. pénzügyigazgatóság-hoz és kirendeltséghez:

A külföldi dohánygyártmányok *csempészetének* és forgalmazatalának *legjobb fészkéit*: a kávéházak, vendéglők és éjjeli mulatóhelyek képezvén, meghagyom a pénzügyigazgatóság-
nak, hogy ezeket a helyiségeket a lehető leggyakrabban és legszigorúbban ellenőriztesse, amennyiben pedig ily helyiségekben csempésztett külföldi dohánygyártmányok árusítása, vagy más dohányjövédéki kihágás fedeztetnék fel,

a *rendes jövédéki büntető eljárás mellőzését* még a maximális pengébüntetés lefizetése ellenében se engedélyezze.

Minden ilyen kihágási esetben az eljárást nemcsak a tettesekkel szemben, hanem az üzlet tulajdonosokkal szemben is,

az 1887. évi XLIV. t.-c. 24. szakasza alapján a köteles felügyelet elmulasztása miatt, mindenkor tegye folyamattá.

Az 1887. évi XLIV. t.-c. 24. szakaszában a vendéglők, kávéházak stb. nyilvános hely tulajdonosaira a köteles felügyelet elmulasztása miatt megállapított büntető rendelkezése a tapasztalat szerint nem bizonyultak elég hatályosoknak az érdekeltekkel szemben, mert legtöbb esetben ezek a büntetést vétkes alkalmazottaikra át tudják hárítani.

A dohányjövédék érdekeinek fokozottabb védelmére ennél fogva az 1921. évi IV. t.-c. 41. szakaszában nyert felhatalmazás alapján ezennel az italméresi (elárúsítási) engedéllyel járó kötelezettség nem teljesítésének minősítem azt, ha az italméresi (elárúsítási) üzlet tulajdonosa csempésztett külföldi, vagy tiltott módon készített dohánygyártmányokat árusít, a m. kir. dohányjövédék által forgalomba hozott dohánygyártmányokat tiltott módon, vagy engedély nélkül árusítja, illetőleg a kellő felügyelet és ellenőrzés elmulasztása folytán lehetővé teszi vagy elnézi, vagy megtűri, hogy alkalmazottai vagy az üzletben megforduló idegenek a fent felsorolt dohánygyártmányokat az említett módon árusítsák.

Ennél fogva meghagyom, hogy amikor a szóbanforgó kihágásokról felvett tényleírás alapján a jövődeki vizsgálat megindítását elrendeli, egyidejűleg végzésileg figyelmeztesse az italméresi (elárúsítási) engedéllyel bíró üzlet tulajdonost, hogy abban az esetben, ha már elkövetett kihágásból kifolyólag a bíróság vele szemben büntető ítéletet hoz, italméresi (elárúsítási) engedélyje az 1921. évi IV. t.-c. 17. szakaszának 1. pontja, illetve a 3. szakaszának 1. pontja alapján *azonnal el fog vonatni*.

Figyelmeztesse továbbá arra is, hogy az alkalmazottai, illetve az üzletében megforduló idegenek felett a köteles és kellő felügyelet

és ellenőrzést fokozottabb mértékben gyakorolja, illetve a szóbanforgó dohányjövédéki kihágást maga az üzlet tulajdonos se kövesse el, mert ha a bíróság vele szemben nem is hoz büntető ítéletet, de cselekménye, mint szabálytalanság miatt a Cím hoz marasztaló határozatot és üzletében hasonló dohányjövédéki kihágás ismétleten fog elővettenni, úgy az engedélyes cselekménye, mint a köteles felügyelet és ellenőrzés elmulasztása is, az italméresi (elárúsítási) engedéllyel járó kötelezettség nem teljesítésének fog minősíteni és italméresi (elárúsítási) engedélyje az 1921. évi IV. t.-c. 17. szakaszának c) pontja alapján *el fog vonatni*.

Meghagyom továbbá a Címnek, hogy abban az esetben, ha az üzlet tulajdonossal szemben a rendes jövédéki büntető eljárás során a bíróság jogerős büntető ítéletet hoz, vagy pedig ha közigazgatási eljárás során szabálytalanság miatt a pénzügyi hatóság jogerős marasztaló határozatot hoz és az előző bekezdésben körülírt eset fenn, az italméresi (elárúsítási) engedély elvonása iránt a rendőrhatalóság véleményét az 1921. IV. t.-c. 17. szakasza értelmében szereze be és az elsőfokú elvonó határozatot hozza meg, az esetleg beadott fellebbezést a vonatkozó iratokkal együtt soronkívül terjessze fel és jelentése külfetén az ügy sürgős voltát feltűnően jelelje.

A pénzügyi körözéseket utasítsa továbbá arra, hogy amikor italméresi (elárúsítási) engedéllyel bíró felek üzletében dohányjövédéki kihágás után nyomoznak, a nyomozás eredményét az italméresi üzletben vezetett „*Vizsgálati ív*”-ben vezessék keresztül.

A min. helyett
Dr. Vékony Sándor s. k.
államtitkár.

MI UJSÁG?

Kitüntetés. A kormányzó Keszei Vincének, a Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestületének a vendéglőipar fejlesztése, valamint a főváros idegenforgalmának előmozdítása körül szerzett érdemeiért *elismerését* fejezte ki.

Lejáratok. Március 6-ig befizetendő a nem zenés kávéházak vigalmi adója. 8-ig befizetendő a február hónapban eladott pörgő után esedékes pörgőadó és bejelentendő a raktáron levő pörgőszőkeket. 15-ig befizetendő a február havi fényüzési adó és benyújtandó a fényüzési adókimutatás. 20-ig befizetendő a zenés kávéházak vigalmi adója. Esedékes a járdafoglalási kérvény benyújtása. Az italméresi engedély kivétele ellen 8 nap alatt lehet felszólalni.

Vidéken lehet előadásokat tartani vendéglőkben és kávéházakban. Tekintettel arra, hogy a színészek és artisták jó része — különösen a vidéken — a súlyos gazdasági viszonyok következtében szerződés nélkül maradt és elhelyezkedés hiányában a legnagyobb nélkülözést szenved, a belügyminiszter a színészek és artisták megélhetőségük lehetőségének megkönnyítése véget rendeletet adott ki, amelyben átmenetileg engedélyezi, hogy nyilvános ékező helyiségekben (vendéglőkben és kávéházakban) — de kizárólag a székesfőváros területén kívül — hivatásos színészek és artisták ének, zene vagy szavaltatból álló egyes magánszámokat, illetve mutatványokat adhassanak elő. A rendelet ezt ahhoz köti, hogy a számok bemutatása a látogató közönségtől *elkettett helyen* történjék; éneken, zenén és szavaltaton kívül egyéb jellegű számokat (pl. *táncmutatványokat, szindarabokat*) *előadni* tilos. Az artista számok közül csak olyanok mutathatók be, melyek külön berendezést nem igényelnek. *A szereplőknek tilos a közönséggel egy asztalhoz ülni* és velük együtt ételeket vagy italokat fogyasztani.

Jóforgalmú VENDÉGLŐKBE

pénzbedobásos

Z·E·N·E

automatákat

legújabb tánczenével

INGYEN

bér nélkül kihelyezünk.

STERNBERG

kir. udvari hangszergyár
Budapest, VII., Rákóczi út 60.

A Budapesti Kávésipartestület legutóbbi előljárási ülésén az 1927. évi költségelőirányzat tárgyalatott, melynek a szakiskolára vonatkozó tételéről hosszabb vita indult meg. *Ódl* Arnold az iskola költségeit sokalja, annál is inkább, mivel az iskola sem konyhaszemélyzetet, sem felírónöket nem nevel. Az iskolát saját helyiségünkbe kívánja elhelyezni. *Szlovák* Pál dr. a *vendéglős ipartestület* iskolájával való kooperációt ajánl. *Weingrub* az iskola költségeit szintén túlmagasnak tartja. Egy vagy két oktatóval olcsóbban lehetne az iskola munkáját elvégezni a testület helyiségében. *Pallai*: Az elsőkétség foglalkozzék az iskola költségeinek apaszásával. *Kovács* reámutat a vendéglősök iskolájával való együttműködés akadályaira és sajnálatosnak tartja, hogy az iskola fenntartása ellen kifogás merült fel. A baj az, hogy kevés a tanonc, mert a kártársak nem fogadnak tanoncot. *Steuer* Marcell sajnálatlalt tapasztalja, hogy a szakiskola működése iránt alig mutatkozik érdeklődés és így a bírlat csak felületes lehet. Kétségtelen, hogy hibák vannak — eseteket említ fel ő is —, de ezen csak állandó ellenőrzés és az iskola ügyeinek figyelemmel kísérése segíthet. *Reiner* Mór a felszólalásokra válaszul, utal arra, hogy az iskola fenntartása törvényes kötelezettség; annak tervre miniszterileg elő van írva, azon változtatni alig lehet. Ami a felírónök és konyhaszemélyzet kiképzését illeti, már régebbi határozatunk van, melyet eddig különféle akadályok miatt megvalósítani nem lehetett. Arra kéri a kártársakat, hogy vegyenek fel tanoncot, akkor nem lesz sok a költség. A költségapaszítás kérdését tanulmányozni fogja és annak idején javaslatot tesz. — Az évi *rendes közgyűlés* az előljárással az iparhatósági bizottság hozzájárulásával *április 4-re* tűzi ki.

Szesszel védekezett a spanyolnátha ellen és elpusztult. Drágán fizette meg *Prokis* Braniszláv szabadkai asztaloslegény a spanyolnátha elleni védekezést. *Prokis* kijelentette barátainak, hogy a betegség ellen a legbiztosabban *törkölypálinkával* lehet védekezni. A receptet ki is próbálta és minap este megivott egy liter törkölypálinkát. A fiatal, alig 17 éves fiú az erős szeszől rosszul lett és még az éjszaka alkoholmérgezésben meghalt.

A Budapesti Korcsmárosok Ipartársulata február 23-án tartotta az Eszterházy uccai Tisztviselő Kaszinóban táncal egybekötött *tea-estélyét*. Tíz óra után *Vörös* Tóni primás ráhúzott a jól ismert: „Kocsmárosni eszem azt a csókos szadát” csárdásra, melynek hangjai mellett *Hoffer* Ferenc Hajek Józsefneval megkezdte a táncot. Éjjélig annyira szaporodott a vendégsereg, hogy kicsinynek bizonyult a tánchely s annak nagyobbitásáról kellett gondoskodni. A svép számban összesereglett vendégek a legkellemesebb hangulatban reggel hat óráig járták a táncot.



MEINL TEA

Nélkülözhetetlen minden vendéglő és kávéházban a Golf késéle-itő
 Ára 65.000 korona. Főraktár:
DREHER IGNÁC ÉS FIA
 kőműves és műkészkészítők
 Budapest, IV., Kossuth Lajos u. 14.

Nagy vendéglői takaréktűzhely
 jutányosan eladó
 Balatonfüred-iroda, Budapest, VII., Erzsébet körút 41.

Évőeszközök alpacából és acélból, mindennemű **húsvágókés**, **hártdők**, fémőcelemek beszerzési forrása:
BLAZSEK, BUDAPEST
 17 aranyéremmel kitüntetve. Alapítva: 1871-ben.
 FŐÜZLET: IV., Kecskeméti uca 1. FÜDÜZLET: VII., Rákóczi út 56
 MŰHELYTELEP: IX., Rakos uca 15.
 Készülékekkel és javításokat szakszertűen és jutányos áron vállalok.

Legelősből bevásárlási forrás:
TURI JÓZSEF
 fűszer- és gyarmati üzletközpontja
 Budapest, V., Fővámter 1. szám.
 fűszerek, különleges kávé és teák, marmeladok, con-orvek, étolaj stb.
 TELEFON: JÓZSEF 135-21.

VILLÁNYI PEZSGÓ
 Schaumburg-Lippe herceg udvari pincéje
 Villány
 Központi irodája:
 Budapest, V., Nádor u. 16

TOKAJI KONYAK A LEGJOBB
 Első Tokaji Konyakgyár R.-T. Tokaj
Engl Bernát és Tsa R.-T.
 Budapest, Központi Szeszfőzde
 Ajánlja: mindennemű gyümölcspálinkáját és likőrtjeit

Hirdetmény.
 Jó forgalomnak örvendő mécszárszékkel is bíró községi
korcsmánkat
 a község házában 1927. március 12 én délelőtt 9 órakor nyilvános árverésen 1927. április 1-től kezdődőleg 5 évre bérbeadjuk.
 Kiküldési ár 1000 P.
 Árcsalag, 1927. febr. 18.
 Községi előljáróság.

Vendéglősál Szombathelyen. A szombathelyi szállodások, vendéglősök és kávéosok febr. 10-án este rendezték szokásos farsangi táncmulatságukat, amelynek jövedelmét a szombathelyi pincértanonciskola javára fordították. A vendéglősál, mint a múltban is, a legfényesebben sikerült. Előkelő és szépszámú közönség gyűlt egybe a hatalmas teremben, amely az idei farsangi szezonban ennyi közönséget alig látott. A bálon a város notabilitásai és vezető emberei közül ott láttuk *Ujváry* Ede dr. helyettes polgármestert, *Horváth* György dr. városi tanácsnokot, *Kiss Gyula* Zsigmond dr. árvaszéki ülnököt, *Chernel* Ernő dr. főispáni titkár, *Oroszlány* Endre rendőrtanácsost, *Beke Gyula* rendőrtanácsost, *Ládár* Jenő ipartestületi elnököt, *Dalmann* Miklós iparoskörti elnököt, *Herzeg* Ferencet, a vendéglősök diszelnökét és számosakat. Fél tíz tájban Balázs Géza és Kányási Jenő primások egyesített zenekara ráhúzott a régi vendéglőscsárdásra, „Jaj, de magas ez a vendéglőadó”-ra. A táncot Torkos János — Graf Józseffel, Schmall Gyula — Neubauer Oszkáréval, Neubauer Oszkár — Csercsics Mártonéval, Csercsics Márton — Doma Dánielével, Keglovits Pál — Rózsa Ferencével, Rózsa Ferenc — Torkos Jánoséval, Gábrriel Ferenc — Grossmann Antalnéval kezdték meg.

A bortorgalom a pesti piacon változatlanul szűk keretű középüzog. A bortorgalmazási adóknak bizonytalansága folytán a vendéglősök és kocszmárosok csak minimális tételeket vásárolnak. A bor ára 850-900 K. Malligand-fokonkint.

A vidéken ezzel szemben sokkal nagyobb érdeklődés mutatkozik bor iránt és a kereslet élénk. Ez alól kivétel csupán a *Tohájhegyalja* és *Gyöngyös*, ahol a kereslet még most is gyenge.

Csengődön élénk kereslet és közepes kínálat mellett eladható 38 hl. 11½ fokos 92 fillérért, 45 hl. 13 fokos zöld-fehér árú 1-12 pengőért.

Kiskőrösön a kereslet élénk. Több kiskereskedő 900-1000 koronás ár mellett vásárolja malligandonkint minőség szerint a borokat.

Cegléden élénk kereslet és szűneltő kínálat mellett eladható 40 hl. 13 fokos 104 fillérért, 90 hl. 12 fokos 88 fillérért. Készlet fogytán van.

Csongrádon szűneltő kereslet mellett a kínálat közepes. **Egerben** közepes kereslet, szűneltő kínálat mellett eladható 100 hl. 10 fokos, lüterenként 83 fillérért.

Gyöngyösön közepes kereslet és közepes kínálat mellett eladható 100 hl. 11½ fokos új fehérrú 72 fillérért, 50 hektoliter 10½ fokos ó fehérrú 68 fillérért, 40 hl. 10 fokos ó siller 64 fillérért és 20 hl. 12 fokos ó fehérrú (Leányka) 78 fillérért. A fogyasztás annyira minimális, hogy a kereslet állandóan gyengül.

Jászberényben élénk kereslet és közepes kínálat mellett eladható 300 hl. 13 fokos 92 fillérért, 250 hl. 13 fokos 94 fillérért, 260 hl. 12 fokos 88 fillérért.

Villányban élénk kereslet és közepes kínálat mellett eladható 24 hl. 13 fokos fehérrú 1-4 pengőért és 40 hl. 11 fokos 1 pengőért.

Széksárdon kereslet közepes, a kínálat lanya. Eladható 40 hl. 13½ fokos 1 pengőért, 80 hl. 12-7 fokos 96 fillérért, míg a gyengébb minőségű borokat kisebb tételekben hektó-fokonként 576-6 pengőért vásárolják.

Balatonfüreden a kereslet szűnelt, a kínálat közepes. Eladható 100 hl. 13 fokos 18 pengőért. Metszés és nyitási munkák megkezdődtek.

Balacsonyban kereslet közepes, kínálat élénkebb.

Mit kívánnak a pécsiek? A pécsi vendéglősök és kávéosok régóta sérelmezik, hogy a pincérek részére naponta kifizetett borra való százalék után is kell forgalmi adót fizetniök, holott ez az összeg nem az övék, nem vételezik be. A másik sérelmük a villanyvilágítás. A világítási áramnak két ára van s bár a vendéglősök és kávéosok többet fogyasztanak, nem az olcsóbb, hanem a drágább áramdíjat fizetik. Az orvoslásért illetékes helyre fordult a vendéglős szakosztály.

A kenyér és péksütemény rövidesen tényleg forgalmi adómentes lesz. Az adócsökkentésről szóló törvény tudvalevőleg a kenyérnél és egyéb sütőipari terméknel megszünteti a forgalmi adót. Ezen törvényszakasz az országgyűlés teljesen elfogadta és pedig olyképp, hogy a kenyér és péksütemény forgalma egészen mentes a forgalmi adó alól, az őrlmények pedig a malmon túl lesznek mentesek a forgalmi adó alól.

Ne dobja ki a pénzét, vegye mindjárt a legjobbat!
Pincérek figyelmébe!!!

 Pincértáka, erős tónusú borból (a falu- és aludőz egy darab ből)
 egyrészt — 1020 P.
 kétrészt — 1680 P.
 háromrészt — 2280 P.
 négyrészt — 2820 P.
 Táská-vállalató* hove-
 derből 5-20 pengő, bő-
 rből — — — 600 pengő
 A legjobb oldalasbottára borból... — 10- — 62-24 P.
 Gumikülsőlegesség, Oltás... — 480 P, tartályos 640 P.
 * „Itémás” és „Novorrip”
 legkiválóbb, „Vénus” védjeggyel 8- P. tucatja
 Gumharányák, viaszos és dagadt lábakra. Sörvízűzők, Has-
 kőök, Szuszpenziók és Lúdtalpatetők, Kiváló minőségűek,
 Olcsó árban! Naponta új ártételek szállítanak!
MOLNÁR VILMOS UTÓDA RÓNAI LAJOS
 Budapest, IV. kerület, Károly körút 28. szám (Központi Városháza)

Fekete József
 kosárfonómester
 Budapest, IX., Mester uca 13. szám
 Készít: káka-, vessző- és nád kerti bútorokat minden kivételben a legolcsóbb árban. Mindennemű javítást vállal.
Állandó nagy raktár!

Stauffer dobozos ementáli
 legfinomabb márka
 Központi gyártelep: Répcelak, Vas m.

MEGÉRKEZETT
 a világhírű, teljesen békeműködő müncheni
Salvator
 idénysör-különlegesség
 Hordóban és palackozva kapható:
Mezey és Tarsa cégnél
 Budapest, IX., Ranolder uca 4. szám
 Telefon: József 24-01

Vidéki városban egyedüli
szálloda vendéglő
 külön bejáratú
söntéssel
 táncteremmel, szép lakással, összes gazdasági melléképülettel, hosszú lejárattal bérszerződéssel, betegség miatt átadható. Csak komoly bevételre tárgyalok. Ugyanőköt nem díjazok. Levelet „Jóforgalmú” jellegre a kiadódhivatalba kérek.

TARJÁN ANTAL
 Szálloda-, kávéház-, étterem, vendéglő- és sörözőberendezések és atakítások.
 Gyártelep és iroda: BUDAPEST, VIII., MÁRIA TERÉZIA TÉR 16. Telefon: J. 94-33

Korányi és Fröhlich Redőnygyár

• BUDAPEST, KISFALUDY U. 5/k •
TELEFON JÓZSEF 23-76.

NAPELLENZŐ SZERKEZETEK ÉS PONYVA-
SATRAK A LEGMODERNEBB KIVITELBEN!

ARAJÁNLATOKKAL, RAJZOKKAL ÉS TERVEKKEL DÍJTALANUL SZOLGALUNK!



Pincérmozgalmak Budapesten. A kávéházi pincérmunka már régóta elégedetelenek azzal a helyzettel, amelyet a szállodai, éttermi és kávéházi alkalmazottak országos egyesületébe történt beolvadásuk óta foglalnak. Valamikor régen a kávéházi pincéreknek külön egyesületük volt, mióta azonban az említett egyesületbe léptek, helyzetük elnyert, mert a kávécsok gazdasági kérdésekben csupán velük lettek volna hajlandók tárgyalni, nem pedig az éttermi és szállodai alkalmazottakat is magába foglaló egyesülettel. Most azután megmozdult a kávéházi pincérek hatalmas serege és külön akar szervezkedni. Egyelőre nincs szó arról, hogy kilépjenek az egyesületből, azonban meg akarják alakítani a külön kávéházi szakosztályt, hogy legyen végre egy olyan testületük, amellyel azután a kávécsok is szóbaállhat. A mozgalom nagygyűléssel kezdődik, amelynek napirendjére a kávéházi munkásság gazdasági helyzetét és a szakosztály autonómiájának ügyét tűzték ki. Főcéljuk a kollektív szerződés lehetőségének, továbbá a paritásos munkaközvetítésnek megteremtése, mert a munkaközvetítés jelenlegi terheit a rosszul kereső pincérek nem bírják. De harcot akarnak indítani a nagy kaució ellen is és azt akarják, hogy a kaució legfeljebb a napi bevételnek megfelelő összeg legyen. Itt említjük meg, hogy a Magyar Pincérek Országos Szövetsége küldöttségileg kérte Herrmann Miksa kereskedelmiügyi minisztertől a munkaközvetítő ügynöki intézmény sűrűs megszüntetését, valamint érélyes eljárást a kontár pincérelényok ellen, végül pedig a borralvórendszer rendeleti úton való törölését és a százelkes rendszer életbeléptetését. A miniszter megígérte az ügynöki rendszer eltörlését. A borralvó kérdésében megígérte, hogy a kivánságok megbeszélésére a közel jövőben antétöl hív gybe.

Mulatóhelyé alakítják a bécsi Burg egy részét. A bécsi Burgot, illetve annak egyes részét, élelmes emberek nagy mulatóhelyé akarják átalakítani. Ez talán az egyetlen eset, amikor egy uralkodóház egykori palotáját ilyen módon akarják értékesíteni. Ha valaki ezidőszertint betér a Burg udvarára, elképzelés látja, hogy minden araktus bejáratánál a legkülönbözőbb irodák és vállalatok címtábláinak tömege ékeskedik. Csúpn Ferenc József és Erzsébet királyné lakosztályait hagyták érintetlenül és a ceremóniás és reprezentációs termetek, amelyek most beletárolják mellett mutatnak. Miután azonban minden helyiség mégsem alkalmas üzleti irodák céljára, így az értékesítés más módjáról kellett gondoskodni. A Burg pazarlányi nagyeremlék téhat táncmulatószok céljára adják bérbe, egy másik termet hangversenyteremmé alakították át és ugyanezre a célra rendezték be egy harmadik termet is. A Burgnak újonnan átalakított iraktusában, most nagyüzemből mulatóhelyet akarnak létesíteni. Sikerült egy konzorciumot összehozni, amely hajlandó az átalakítási munkálatokra a szükséges összeget rendelkezésre bocsátani. Az új iraktus legnagyobb terméből, amely a Ringer néz, hatalmas mozi csinálnak, a hozzá csatlakozó terméből pedig, amely a Burg kertjére néz, nagy kávéházat, emellett táncmulató, közvetlen közelében pedig éttermet. A kávéház koncessziója már rendben is van, a mozi-egység elnyerése végett is meglették már a szükséges lépéseket. Nyáron nagyüzemből kiállított rendeznek Bécsben és ekkorára teljesen el akarják készíteni ezeket a termeteket.

Kolonc a tanyái kutyákon. A belügyminiszter egy esetből kifolyóan kimondotta, hogy a tanyákon levő, nem kimondottan tanyai kutyákat (fajkutyák, agarak) nem kell megkölnölni. A törvénynek ez a rendelkezése csupán a komondorokra és egyéb tanyai kutyákra vonatkozik, a vendéglők, korcsmák tehát erre figyeljenek.

Halálozás. Márkus Samu, a Royal és Budai korzó kávéházak egykori tulajdonosa, február hó 22-én elhunyt. Temetése február hó 24-én ment végbe, a nagyszámú rokonság és kartársak részvétele mellett.

Rossz az italmérségi törvény. A *Merhanitil Szövetség* legutóbbi ülésén akció indult meg új italmérségi törvény követelése iránt. *Havas* dr. előadja, hogy a törvény értelmében egy italmérségi engedélyt 68 nap alatt kellene elintézni, azonban számtalan esetben *évekig* tart egy ilyen ügynek az elintézése. Tisztázandónak tartja továbbá a jogfolytonosság kérdését is, amely ma egyáltalán nincs szabályozva. A közigazgatási hatóság eljárását teszi kritika tárgyává és megeintli, hogy sokszor egy rendőrszem jelentése alapján bíróságok meg egyeseket. A tulajdonképpeni italmérségi revízió még a mai napig sincs befejezve és ebben a kérdésben teljes jogbizonytalanság uralkodik. A hatóságok tisztában kell lenni azzal, hogy az italmérségi engedély nem dotáció, hanem egy olyan engedély, amelyet hatalmas illetéket fizetnek, tehát ennek a megadását ezeknek a szempontoknak kell alárendelni. Az amnesztiát nem tartja elégségnek, arra kell törekedni, hogy a törvény revízió alá vessék és ez a revízió könnyítse meg az italmérségi engedélyek megszerzését. *Gundel* Károly szerint az italmérségi törvény rövid fennállása óta látjuk, hogy nem megfelelő. Ez a törvény ellenére a magyar törvények között, mert minden intenciója ellenére, tulajdonképpen ellenkező célt szolgál, mert azoknak a helyzetét könnyíti meg, akik ki tudják játszani, míg az egyenes úton járónak lépten-nyomon bele kell ütközniük a drákói rendelkezésekbe. Ha a képletéshez költött ipart engedélyezik és ebből a szempontból valakit elég megbízhatónak találunk, akkor érthetően az, hogy az italmérségi nem engedélyezik.

A szekszárdi választókerületben lezárították a borfogyasztási adót! *Orffy* Imre dr. országgyűlési képviselő kerületében minden községben lezárították az ő közbenjárására a borfogyasztási adót, csupán Szekszárd városa ragaszkodik hozzá makacsul.

Felhívjuk olvasóink figyelmét az Egyesült Gép- és Fémárnyárok R-T. (A régi, világhírű *Dr. Wágner-gyár*) hirdetésére. Ez a cég régi barátja a hazai vendéglőköröknek és borpultok, sörkimérők, pohárállványok, jégszekrények, hűtőházak, hűtő- és jéggyártó-berendezések gyártásával és eladásával foglalkozik. A főváros és vidék legnagyobb vendéglői üzemei *Dr. Wágner-féle sörpáratásokkal* vannak felszerelve; ezek minőségileg a létező legjobbak, ami mellett árban is igen jutányosak. A cég — lapunkra való hivatkozással — díjmentesen szolgál árajánlattal és kívánatra fizetési könnyítésekkel is rendelkezésre áll a hozzáférő lakókatársaknak.

Magyar vendéglőt és bormérest nyitnak egy előkelő zürichi szórakozóhelyen. Zürich egyik legelőkelőbb szórakozóhelye, a *Splendid*, legutóbb gazdát cserélt. A helyiség új társaság tulajdonába ment át, amelyben hír szerint a magyar földművelésügyi minisztérium is nagymértékben érdekelve van. A helyiségben *magyar vendéglőt és magyar bormérest* nyitnak, azonkívül állandó iparck-kiállítás rendeznek ott be.

Üzleti hírek. Budapest. Kecskeméthy József kitűnő üzletet a VIII., Gyulai Pál ucca 3. szám alatt *Szilágyi* Lajos vette át. Az üzletet renoválva, pompás italval és étellel máris megkedvelte magát. — *Viola* István régi fővárosi vendéglős átvette a VIII., Bérkocsis ucca 23. szám alatti vendéglőt. — *Zsilavec* János átvette a VI., Szent László út 114. számú, *Hajdó* József a IX., Ernő ucca 28. sz. alatti üzletet. Az új üzemek így igen jó és dolgos szakemberek kezébe kerültek.

DR. WÁGNER-féle

borpultok, sörkimérők

békebeli minőségben, legoicsóbban!

Egyesült Gép- és Fémárnyárok Részv.-Társaság
Budapest, VI., Lőportár ucca 9—II. sz.
(Nygati p. u-nál) Telefon: Teréz 75—14 Teréz 102—84

VOZÁRY PÁL

GEFÉSZMÉRŐK

Műszaki és elektrotechnikai iroda. • Hat. eng. villamosági vállalat.

Vállal minden a szakmába vágó berendezéseket és javításokat. Torvesszekkel és költségtérítéssel készséggel szolgál. Budapest, VIII., Hunyadi ucca 37. szám. Telefon: József 73—34

**MOHAI
ÁGNES**

természetes szénsavas ásványvíz.
Minden vendéglőben, kávéházban.

ASZÚ- ÉS CSEMEGEBOR R-T.

BUDAPEST

VII., DAMJANICH UCCA I. SZ.

TELEFON: J. 148-04

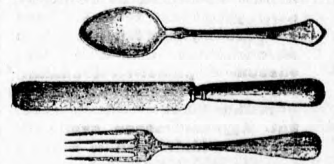
KIZÁRÓLAG HÖRDŐBOR!

Vendéglői,

kávéházi, klub-

berendezések.

Billiárdok, székek, éttermi és márvány-asztalok



Alpakka

evőeszközök és china ezüst árúk. Alpakka-javítás és ezüstözés. Billiárdgolyók, sakk, dominó, dákok stb. stb.

FRIED ZSIGMOND ÉS FIA

Budapest, VII., Király ucca 39. szám.

Készséggel és árjósággal díjtalanul!

LIFT, személy-, teher- és ételfelvonók

HAVERLAND ANTAL

Budapest, VIII., Nap ucca 22.

Telefon: József 29-66

UNA vas- és szerszámkereskedelmi r.-t., Budapest, V., Hold u. 23. Háztartási vasárúk és edények nagy raktára

A Gellért étterem, vendéglő és kávéház bérléte. Május elsején jár le a *Gellért-fürdő vendéglőjének kávéházának* bérléte. Az eddigi bérlő *Frenreisz István* volt. A tanács most a bérlétre nyilvános versenypályázatot hirdet és közli egyben a feltételeket is, amelyekkel a vendéglő és kávéházat bérebeadja. E feltételek szerint a bérlő *kizárólagos jogot* kap arra, hogy a szállóvendégeket az egész gyógyfürdő telepén, tehát a társashelyiségekben és a vendégszobákban, valamint a létesítendő hullámfürdő látogatóit és egyéb vendégeket a teraszon kiszolgálja. A főváros a szálló halljában az eddigi delután zenét és táncot a jövőben nem engedi meg. A bérlét időtartama 1927. május elsejétől 1933. április 30-áig terjed, tehát *hat évre* szól. A bérlét ez alatt az idő alatt sem a bérlő, sem a székesfőváros részéről fel nem mondható. Amennyiben ez alatt az idő alatt a bérlő a bérléti szerződés feltételeinek mindenben pontosan megfelel és a bérebeadott vendéglőt és kávéházat a székesfőváros megelégedésére vezeti és felvirágoztatja, a bérléti viszony újabb két évvel, ennek a két évnek

az eltelté után pedig ugyancsak újabb két évvel, tehát 1937. április 30-áig meghosszabbítható. Ez után az időpont után a bérléti viszony minden körülmények között megszűnik. A bérlőnek kötelezettséget kell vállalnia aziránt, hogy a dunai éttermet legkésőbb ez év november elsejéig a legelsőbbrendű éttermek színvonalának megfelelően szőnyeggel bevonatja, továbbá az éttermet felereszben karos, felereszben támlás és párnázott éttermi székekkel, valamint az étterem nagyszághoz képest szükséges számú nemezzel bevont éttermi asztalokkal felszereli és asztali lámpákat szerez be. Kötelezettséget kell vállalnia arra is, hogy a vendéglő üzem konyháját 1928. május 1-éig *hűtőberendezéssel* látja el, amely minden ellenszolgáltatás nélkül azonnal a főváros tulajdonába megy át. Az ajánlattevőnek a versenyfolyamatot megelőző nap déli 12 óráig 20.000 pengőért kell bánatpénzül a központi pénztárnál, vagy valamelyik kerület előjáróságánál letennie.

A cigánykirály és a pécsi hölgyek. *36-ik Rácz Laci*, a népszerű cigánykirály, néhány hét óta Pécsen játszik. A mulató, virtuosus város közönségétől méltó módon büszkíti most Rácz Laci. A pécsi hölgyek tiszteletére esténként ötven magyar nótát játszik el, még pedig nemcsak a mai divatos nótákat, hanem Lavotta, Csermák, Bihari, Rózsavölgyei nótáiból is andalgóból is a legszébbeket és természetesen azokat a híres magyar nótákat és csárdásokat, amelyeket valaha Blaháné tett ország-szerre népszerűvé. A pécsi közönség Rácz Lacinak ebben a kedves figyelmében a magyar nóta diadalát látja a jazzband felett és esteről-estére lelkesen tapsol a népszerű budapesti prímásnak és zenekarának.

A Kiszél-tragédia. Budapest legfényűzőbb és legtöbbet ígérő szakmai üzemének egyike, a Kossuth ucai Kiszél-étterem, söröző és mulató katasztrófiája ért el a befejezéshez a közeli napokban a teljes berendezés elárverezésével. A szomorú műveletet egy még szomorúbb követte, az árverés *Kiszél* lakásán, a kitűnő nevű, munkaszerező szakember egész vagyonát, több mint egymilliárd koronáját veszítette a mérész vállalkozásban, amelynek kockázataira annakidején egyedül lapunk figyelmeztetett a szakmában.

A gyomorrákot nem a húsevés okozza. Az angol közegészségügyi hivatal doktoraíri nérmégreben érdekes módon állapították meg, hogy a *gyomorrákot* nem a húsevés okozza. Egy bizottság felkereste azokat a katolikus szerzetesházakat, amelyek tagjai, szabályaik értelmében, vagy egyáltalában nem esznek húst, vagy csak nagyon ritkán. Ilymódon alaposan megvizsgálták az illetékes rendi előjárók engedelmével a karthauziak, karmeliták, dominikusok és a szigorú ciszterciák több rendházát és a rendtagok egészségi állapotát. A vizsgálódás eredménye az volt, hogy a gyomorrák a húsételektől tartózkodó szerzeteseknél is ugyanolyan arányszámot mutat, mint egyebütt.

Kimentették a Dunából egy újpesti vendéglős leányát. A minap reggel kilenc órakor egy feltűnően jól öltözött leány, aki félóra hosszat sétált az *újpesti* vasúti hídon, hirtelen mozdulattal átvette magát a híd korlátján és bezuhan a Dunába. Az öngyilkosság-jelölt a hideg vízben úgy látszik észretért, sikoltozása kezdett, segítségért kiabált. Az újpesti Népszigeten tartózkodott a Neuberger csónakműhely alkalmazottai, akik a leány után eztek. Kiemelték a vízből, magához térítették. Megállapították, hogy *Schlosser* Elynek hívják és az *Újpest*, Árpád út 7. szám alatt lévő vendéglő tulajdonosának a leánya. A kimentett leány sajnálatos öngyilkosságáról megtagadott minden felvilágosítást. Szerencsére jól végződött a bizonyára csekély ok miatt bekövetkezett meggondolatlanság.

Két hizott disznót és ugyanannyi borjút ettek meg egy vécésli lakodalmon. Érdekes esküvő volt a minap *Vécésen*. *Kellner* Tamás és *Wirth* Róza esküdtek

egymásnak örök hűséget. Az egyházi szertartást *Fehér* János pápai kamarás, eszerep-plebánus végezte. A lakodalom két napig tartott. Elfogyott 2 hizott sertés, 2 borjú, 74 drb. szárnyas, 22 hizott liba, 6 hektoliter bor, igen sok sütemény és egyéb édesesség. A fiatal pár két kocsi-karóhány ajándékot kapott a rokonoktól és ismerősektől. Tizenháromtagú zenekar húzta a nagyszámban megjelent vendégeknek a talp alá valót.

Tükör a kertben. A régi barokk-kertek idején, kivált ott, ahol a kertészek öleletes kedve labirintusok útvesztőjével akarta a főúri szőrazokozásokat fokozni, gyakran alkalmazták a tükröt is a növények és fák alái közt megtévesztésül. A modern kertépítő technika nem vette át ezt a különös kerti dísz. Nérmégreben azonban az egyik párisi magánpalota, a Colloredo-hercegi kastyél kertjében elhelyezték egy ilyen tükröt. A hosszú kerti pergola végén van egy széles, magas kőfal, amely mintegy lezárja azt a kilátást, amelyet a kert fűtőitai nyujtanak. Ennek a falnak síkját reneszánsz módra óriási félköríves mezők és rácsozatok díszítik, amelyek köré márványrelieffek illesztettek. Egyik ilyen mezőt pontosan a középsőt, egy nagy tükrök tölti be. Mindaz, ami a tükrök irányában esik — fák, épületek, ablakok — ott tükröződik benne. Az, aki sétál, csak az utolsó pillanatban veszi észre, hogy a kőfalnak itt nem kapuja nyílik s amit lát, az nem elől valósság, hanem csak tükrökép. Az illúzió teljes még a nap ragyogásában is. A különös és csillogó effekus a francia építésszel szemlémességére vall, akik a tükörnek mindig szivesen adtak alkalmat ilyen távhatások és perspektivikus csalódások előidézésére. A magyar szállodai parkokba és kertekbe is most kezdik meg a tükrök bevezetését.

Kreibich szállodai, kávéházi és vendéglői összes személyzetek elhelyező irodája

mely 30 év óta fenálló és úgy a főnök urak, mint az előhelyezőt személyzetet teljes előismeréssel érdekelni ki.

Budapest, VI., Kass Ivor uca 3. Telefon: J. 101-18



A. MALÁTA-PEZSGÓ-SÖR!
HOGYHA MINDIG ISSZA EGÉSZSÉGÉS PÉNZE
EGYRÉSÉT JUTALOMKÉNT KARJA VISSZA.
GYARTJA A FŐVÁROSI SÖRFŐZŐ R.T. KÖBÁNYÁN

KOHN BERNÁT

vászonárú nagykereskedő

Budapest, VII., Király u. 13.

Második udvar. Telefon: J. 123-97

Ajánlunk vendéglők és szállodák részére jobbmínőségű **fehér és színes abroszokat**, valamint **fehér és színes abroszkelmét** méterszáma, **len-vászon- és pamut-törülőkhat**, **len-damasztabroszokat**, ezenkívül **asztalkendők** és **kerti abroszokat**. **Ágyneművászon szállodák részére**. **Házivászon** és minden e szakmába vágó **háztartási cikkek**.

Szigorúan szabott nagybani áron!!



AIDA VIHAR-ES FÁGYALLO
erősfényű petróleumgázizzó lámpa
ból nélkül, lakások, üzletek, uccák és
terek világítására
300, 400 és 800 gyertyányenél
Bátori Béla
Budapest, III., Zsigmond uca 44. sz.
Rayon-képviselek kerestetnek!



ILOSVAI LAJOS KÁROLY

állatkereskedés

Budapest, IV., Kaplony u. 1.

Éneklő- és díszmadarak, papagályok, majmok, egyéb apró emlősök, Kalitkák és mindennemű eleségfélék. Kitűnő husrostos kutyaeleség. Szobaquariumok, berendezés vagy berendezés nélkül. Diszhalak, vizinövények.

JOEL BUDAPEST, V., DOROTTYA UCCA 9.

Telefon: 35-20 Alapítvány 1958.

Szállodai és éttermi fehérművek:

Asztalneműek

kerti abroszok, len- és pamutvásznak, törülőkhat **eredeti gyári áron**

Reichert Testvérek

BUDAPEST

VII., Rottenbiller u. 14.

(Baross tér mellett)

Telefon: József 12-25

Modern asztalvédők és üvegcsokrények gyártása fém- és üvegből. Saját fém-árugyár, üveg-csizolda, asztalosműhely

Örkényi saját termésű BORAIMAT budapesti IX., Ferenc körút 2. (Ráday ucca sarok)

pincébe hoztuk. Termelési árban kereskedői rezsi felével árusítom.

FARKAS ALADÁR, bortermelő

Kávéházi eset. Egyik körüli kávéházban a személyzet már régen gyanakóval szemmel nézte az ismert nevű dúsgazdag férfit, aki feleségével együtt csaknem minden este a kávéházban vacsorázott, de csodák-csodája, amire fizetésre került a sor, már el is felejtette a feleségével egyetemben, hogy mit is evett. A főpincér egy ideje szorgalmasan felírta a fizetéseket a meghatározott feledékeny férfit emlékeztető, legutóbb azonban elhatározta, hogy végleg kigyógyítja feledékenységéből a dúsgazdag embert. Történt pedig a következő: a gyárosok leültek az asztalhoz, megnézték az étlapot, nyenecekhez illően csatimentek a nyelvükkel és gyors egymásutánban ettek és ittak két levest, két sültöt, tortát, négy feketét, két főhagyt, két főhagyt hab nélkül, egy füveg söröt és bizonytalan számmal kenyereket, pontosan százharminckétezer korona értékben. A vacsora után emésztetek egy félórásakat, azután a gyáros felkiáltott: „Fizetek!” — „Igenis!” — volt a válasz és a főpincér szolgálat- és írásra-készen megállt az asztal előtt. — „Hát lássuk mi is volt csak?” — szölt töprengve a gyáros és igyekezett emlékezni a feledékeny lenni. — „Egy leves, az volt” — folytatta hosszú gondolkodás után. — „Neked mi volt, zsvécském?” — fordult a feleségéhez. A gyárosné jámbor arcot vágott: „Nekem semmi, fiam.” — „Ja igen volt egy sült is, volt két fekete és egy kenyér” — mondta még a gyáros, de ezzel el is hallgott, még pedig végérvényesen. — „Az hat, meg harmincnöve az negyvennégy és húsz az hatvannégy” — számolt a főpincér és buzgó számolás után — átadta a gyárosnak az elfogyasztott ételeket és italokat pontosabban megjelölő, már előre elkészített számlát százharminckétezer koronáról. — „Mi... mi az?” — horkant fel a gyáros és nagyon dühös lett. — „Maga előre elkészített számlával áll ide? Na, ide se jövnék többet!” — szölt bosszen. És nagyon sértődötten távozott.

Felolós szerkesztő, kiadó és lapfajladonos
Dr. KISS ISTVÁNNÉ.

Lakodalmak, bankettek, ünnepek alkalmából tartott előlkora szolgáló ovsoszközök, edények, tálak, asztalok, székek jutányon árban kölcsön kaphatók. Singer Józsefné, Király ucca 28. szám

Kedvezmény lapunk t. Olvasóinak!

ÁTMENT A KÖZTUDATBA, hogy a legtekéletesebb művészi fényképeket

DISKAY
művészi fényképező mester készíti:
Budapest, VII., Rákóczi út 74.

Speciálta menyasszonyi, gyermek- és csoport-felvételekben. — Fényképgyártások olaj, akvarell és pasztell kivitelben.

Életnagyságú fénykép nagylása papírkerettel bármely kis fénykép után csak **270.000K**

Szavatolok a képek művészi kiviteléért.
Fiók: **MONA LISA, Budapest, III., Zsigmond ucca 36. szám**

Szelvény, 3144. szám

Ezen szelvény birtokosa **DISKAY** fényképező mesternél Budapest, VII., Rákóczi út 74., vagy **MONA LISA** műteremben, Budapest, III. ker., Zsigmond ucca 36. szám alatt **30% engedményt kap**

RÖGTRÖNYTT
VENDEGÁGY
ÁTALKÍTHATÓ KAROSSZÉK
a mai korszak legszükségesebb bútordarabja!

Feltalálja és készítője:
Hlebovik József
KÁRPITOS
BUDAPEST, IX.
Lónyay ucca 7. szám.

Magyarország első aranykoszortús mestere
Jancsúrak Gusztáv mester
kávéházi és vendéglői rézedényei és ónozása elismert a legjobbak!
Budapest, IX., Ferenc ucca 39. Telefon: József 8-47

PAITZ JÁNOS

műsztergályos, dákó, tekoasztal- és előfatosott tekoályó-gyár

BUDAPEST, VII., Ákacfa ucca 35. sz.
Telefon: József 106-29

Raktáron tartok teljes kávéházi és vendéglői berendezéseket új és használt állapotban, ügyesintéző vagyok kávéházi és vendéglői berendezéseket a legmagasabb árban!

TEAVAJ helyett használjon legfinomabb „Binikum”
TEA-MARGARINT
amely a tenvaját teljesen pótolja.
BIEN S. FIAL zsírárúgyár
Budapest, VII., Nagydiófa ucca 7.
Telefon: József 128-48



Roquefort adagolva speciális szabadalmazott módszer szerint I. doboz: 12 adag. I. doboz ára 45.000 korona

Wagner Testvérek
Ezoldt LÖWENSTEIN M. utóda : Budapest, IV., Vámház körút. 4.
Sajt, vaj, csomogó, ital-, Ciszterziárságkoroskedők.
Telefon: József 61-61

TÖRLEY
TALISMAN-CASINO-RESERVE

Jégszekrények, sörkimérőkészülékek gyártása
WIESEL ADOLF
Budapest, VI., Vilmos császár út 47. Telefon: 91-20



Vendéglősök figyelmébe!
Bármely üveg biztosan és légmentesen csak az „AUXO” szabályozható dugóval zárható. Örvök elart, dugódnál nállt nyitható. Kulcs vagy csavaros kivitelben I drb. ára 60 fillér, 12 dró 7 pengő, 35 drb 14 pengő.
Dr. Linner Jenő, Budapest, V., Nádor u. 14., 1/4. Tel.: T. 125-71



Garantált teljes zsírtartalalmú sajtjaink mindenütt beszerezhetők: Pálpusztasajt, Derby-sajt, Romadour, Imperiál, Óvári, Trappista, Casino, Roquefort, Roquefort dobozos
DERBY Sajt- és Vajtermelő Részvénytársaság
Központi Ársztó-telep: Budapest, VIII., Tűmő ucca 33/a.
Telefon: József 61-10

Rázso Jenő
billiárdkészítő és kávéházi berendező.
Javitások, Átalakítások, új berendezések készítése és tervezése.
Budapest, IX. Kerület, Lónyay ucca 46. szám
Telefon: József 36-63

KLEIN GYULA ÉS TARSÁ vas-, rézbútor- és sodronyágybetétyára, Budapest, VII., Dob ucca 58. sz.
Szálloda- és penzió berendezések elsőrendű kivitelben. Javitást, fényezést, újjalakítást a legolcsóbban vállalunk.

Kristály ásványvíz
SZENT LUKÁCS-FÖRDŐ
Budapest, III., Zsigmond ucca 25-27. szám. Telefon: 43-90

Alpaca-árúkészítő Készít kávéházi és vendéglői berendezéseket gyári áron, mindennemű rajz- és méret szerint. Javitásokat elvállal: **KLEIN JAKAB, Budapest, VIII., Losonci u. 15.** Telefon: J. 135-52

Söröcsapok, szerelvények, javítások **Mika Rézárúgyár, Budapest VII., Kazinoy ucca 47.** Telefon: József 128-27

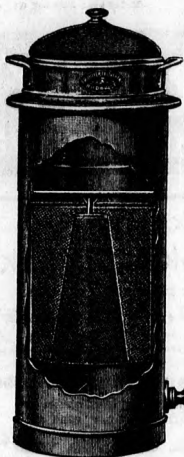
A MERIKAI TÉSZAÁRÚGYÁR Különleges készítményei: házilag készített 3 tojasos levestésza, 4 tojasos csigatésza; tarhonya speciális módszerrel, teatojással készítve. Festékmen-tességért garantálunk. Képviselek mintákkal kirádntra kénségrel felkeresl.
BUDAPEST, SZERDAHELYI UCCA 6. TELEFON: JÓZSEF 51-27

LEGMEGBÍZHATÓBB A STÄNZEL-KENYÉR Stänzel József, Budapest IX., Bokréta u. 31. Telefon: József 32-88

Vendéglősök címtábláit MINKOVITS címtáblafestő festi legszebben! Budapest, VIII., Vig ucca 24., I., Horthy Miklósd út 14. Telefon: József 85-52

Frommer Testvérek

pinceszőlészeti gépek, szerelvények és borszűrő-készülékek gyára
Budapest, VI. ker., Teréz körút 23. szám.
 Alapítva 1884. TELEFON: Teréz 28-99



Közismert **borszűrőgépeinket**
 100, 50, 30, 10 és 5 liter
 űrtartalmú nagyságban gyártjuk s azokat
 állandóan raktáron tartjuk.

Csakis elsőrendű készülékeket
 gyártunk, s mindemellett
 áraink a legolcsóbbak!

Legfinomabb canadai
 szűrőasbest!

Szűrőket javítunk!



KLASZ LAJOS kádármester
 Budapest, IX. kerület, Mátyás uca 7. sz.
 Lónyai uca 22. sz. sarokház, a Vendéglősi utca székfésztében
 Ajánlja a raktárát mindenféle konyhakészlet, mosógépek- és bor-
 pinceszőlészeti gépek, szerszámok, kádfürdőszékben, fürdőszékben, fürdőszékben, fürdőszékben.
 Javítások kellemesre és észköltetnek!

Gróf Somssich Tihamér
 Borgazdasága Részvénytársaság

Kitüntetett borai

a legfelsőbb körök

asztalának díszé

Palackbani eladás:
 Budapest, VI., Teréz körút 9.
 Telefon: 142-85

Liktor Ferenc
 festő és mázoló

Budapest, VIII., József körút 77-79. Tel.: J. 49-83
 Elvállalja szállodák, vendéglők, lakások,
 dísztermek, templomok, egyesületek
 stb. festését és mázolását.

Linkrustautáztatokban specialista.

Zimmermann Lajos

építőmesterei cég, építési vállalkozó
 Budapest, VIII., Baross uca III. Telefon: József 112-31
 Vállalja szállodák éttermek, vendéglők kúrák és bolso hom-
 lokzatok tartozását, valamint
 helyiségek megnagyobbítását,
 falak, válaszfalak kibontását, helyiségek súlyosítását, ker-
 helvisegek és kuglók, kerékek újrapolását, Vidéki mun-
 káitokat igazságtalan és joggyorrasítva a széköl-
 Budapesti Kávőipartestület hivatalos szakértője.

Zongorát, pianinót

egymillió részletre
 a legmélyebb
 Spivák, Budapest, VIII.,
 Baross uca 96. szám

Otrantó szardellagyűrűvel

izléses üvegesomálassal minden vendéglős italfi-
 gyasztását emeli. Nem kell a csomagolást eldobni, az
 üvegért visszatérítünk. Kapható: **Keletmagyar**
Hal konzervgyár Otrantó-osztálya, Buda-
pest, Hungária körút 84. és minden jobb
 csemegeüzletben. Telefon: L. 972-28

Háztartási, urasági

vendéglői, intézeti

TÜZHELYEK

Lajos Lajos takaréktűzhelygyár r.-t.

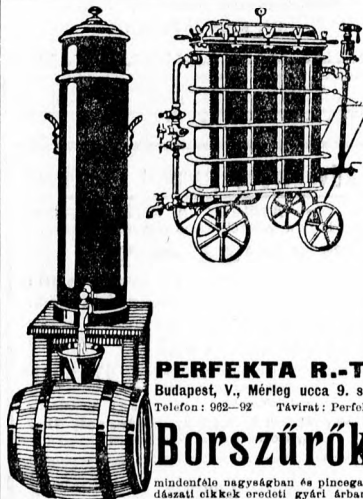
BUDAPEST

Központi iroda és gyár:

VIII., Bezerédy uca 8. Telefon: József. 21-34

Városi iroda és raktár:

IV., Váci u. 40. (Irányi u. sarok). Telefon: József 153-52



PERFEKTA R.-T.

Budapest, V., Mérély uca 9. sz.

Telefon: 982-92 Távirat: Perfekt

Borszűrők

mindenféle nagyságban és pinceszőlészeti
 gépekkel ellátott gyári árban!

Szent István
Portersör

a Polgári Serfözde
 páratlan
 sörkülönlegessége

SALZER J.

Iroda és raktár:

Budapest, I., Ferenc József rakpart 15.

Alapítási év 1887. Telefon: J. 101-30



Gyárt: pecsenyédíszeket, halpapirokat, tortapap-
 rokat, süteményhüvelyeket, modern szervirozázshoz
 papírszalvétákat és papírabroszokat
 Gyártelep: VI., Lehel uca 9. szám

Popper Mór és Lipót r.-t., Budapest, X., Kőbánya

Telefon:
 József 59-78

Ajánlja kiváló borait a budapesti
 és környékbeli vendéglősök szíves figyelmébe.

Telefon:
 József 59-78